

MONITORUL

PRIMĂRIEI ORAȘULUI DETA

Anul XIII • Nr. 155 • Septembrie 2021 • Apare lunar • GRATUIT • www.detatm.ro

Campionii Orașului Deta



În perioada 9-11 septembrie a avut loc la Sibiu Campionatul Național de Culturism și Fitness, organizat de către Federația Română de Culturism și Fitness, acolo unde s-au remarcat doi tineri din orașul nostru, ambii ajungând pe podiumul concursului. Căpitanul Adorțan – Jozsef, în vârstă de 19 ani, antrenat de Cristian Ghiogă, a participat la categoria 174 MENS FIZIC și a ocupat un onorabil loc II. De asemenea în concurs a participat și elevul Novac Cosmin, în vârstă de 17 ani, antrenat de către Marius Stanoe, la categoria 178 MENS FIZIC, obținând tot un onorabil loc II. Reușita acestora este cu atât mai mare cu cât, cei doi tineri au concurat pentru prima dată la acest campionat și au reușit să detroneze campioni și concurenți cu multă experiență în acest concurs. Atât tinerii, cât și antrenorii acestora mărturisesc că în spatele acestui respectabil rezultat stau sute de ore de antrenament la aparatele solicitate din sala de fitness și o mulțime de sacrificii venite din partea celor 2 tineri care au dat dovadă de multă ambiție, perseverență, concurând cu un înalt spirit de învingător.

O altă victorie pentru orașul Deta a adus-o elevul König Eduardo-Cristian, în urma participării sale la Campionatul Național Școlar de Karting, care a avut loc în data de 19 septembrie în municipiul Bacău, obținând locul I la categoria CADEȚI, categorie la care au participat 16 elevi, cu vârsta cuprinsă între 12 și 16 ani. Acest veritabil triumf a lui Eduardo nu este întâmplător, este rezultatul a multor ani de muncă, acesta antrenându-se de la o vârstă fragedă și participând în toți acești ani la o



multitudine de concursuri unde de fiecare dată a obținut rezultate excelente. Cu toate acestea, concurentul împreună cu antrenorul său, König Edmund, mărturisesc faptul că rezultatul campionatului de la Bacău este cel mai însemnat din parcursul elevului în lumea kartingului. Și totodată această reușită îl face să nu se oprească în acest punct, fiind impulsionat să ajungă pe cele mai înalte culmi, acesta începând deja pregătirea pentru a participa la Campionatul Național de Karting organizat de Federația Română de Karting. Astfel, victoria celor trei tineri nu este doar o încununare a muncii și a educației oferite de către familia lor, ci și o reală mândrie și promovare pentru orașul Deta. De aceea, vă asigurăm de toată recunoștința noastră pentru întreaga lor activitate și pentru cinstea pe care o aduc orașului Deta, ridicându-l pe cele mai înalte culmi. (Diana Bozic)

Festivitatea de deschidere a anului școlar

Liceul Tehnologic "Sfântu Nicolae", Deta, și-a redeschis porțile pe data de 13 septembrie, dând startul unui nou an școlar, în cadrul căreia festiv la care au participat conducerea școlii, autoritățile locale și reprezentanți ai bisericii, precum și cadrele



didactice și elevii. Ceremonia de deschidere, care și-a limitat durata de desfășurare la o oră și jumătate, în condițiile impuse de contextul încă actual al pandemiei, a adunat mai întâi dascălii și elevii de clasele I-VIII, în curtea Școlii Gimnaziale din Deta, de pe strada Victoriei, nr. 50, iar apoi pe liceeni, în locația Liceului Tehnologic „Sf. Nicolae”, de pe strada Mihai Viteazul, nr. 12. Bucuroși de revederea cu profesorii și cu colegii, după un an în care au învățat, în cea mai mare parte, în mediul on-line, elevii au răspuns frumos chemării clopoțelului, cu emoție și cu nerăbdare în suflet. Cu această ocazie, doamna director Ioana

Miloș și-a exprimat încrederea că anul care va începe va fi unul rodnic în rezultate școlare, dar și că elevii vor avea șansa unei perioade în care să se poată bucura de interacțiunea "față în față" și să lege prietenii. Așa cum se știe deja, anul școlar 2021-2022 a început cu prezență fizică pentru toți copiii, portul măștii de protecție fiind însă, în continuare, obligatoriu la interior. Cum începuturile stau întotdeauna sub semnul speranței, pornim, cu toții: profesori, elevi și părinți, cu încredere că acest an va fi unul plin de lumină, de înțelepciune, de sănătate și de voie bună! (dir. adj. Vâlcea Cristina)



Ruga sârbească la Deta



Faptul că cetățenii sârbii din orașul Deta au păstrat de-a lungul timpului particularități specifice poporului sârb și au valorificat obiceiuri străvechi, bucurându-se astfel de o tradiție bogată și o comoară de obiceiuri inepuizabilă, este un lucru dovedit în timp și bine cunoscut în localitatea noastră multiethnică. Astfel, și-au creat o identitate statornică, care să dăinuie în timp. Iar la acest aspect a contribuit fără îndoială tradiția sârbilor de a cinsti sfinții pe care biserica ortodoxă sârbă îi prăznuiește. Astfel, chiar și în momente mai dificile, pe care cu toții le trăim astăzi, din pricina pandemiei, sârbii din orașul Deta au celebrat hramul bisericii ortodoxe sârbe – Soborul tuturor Sfinților sârbi, păstrând o tradiție elementară

pentru identitatea poporului sârb, și anume, tăierea colacului. Hramul bisericii, cunoscut în Banat și sub denumirea de rugă, a fost celebrat în a doua duminică a lunii septembrie, mai exact în ziua de 12. Începând cu ora 10:30 a avut loc oficierea Sfintei Liturghii de către preotul paroh Liubodrag Boghicevici și invitații săi, starețul mănăstirii "Sf Gheorghe" din satul Mănăstire, Nikon Korincanac, preot paroh a bisericii ortodoxe sârbe din localitatea Becicherecul Mic, Milan Miocovici și preotul paroh al bisericii ortodoxe sârbe din localitatea Deta, Jivoine Maletici. Sfânta Liturghie s-a încheiat cu tradiționala tăiere a colacului, nașii din acest an fiind familia Varanic Dalibor. Bucuria acestei sărbători se multiplică în momentul în care trandafirul colacului este predat mai departe nașilor din anul următor, deoarece acest moment simbolizează păstrarea acestei străvechi tradiții. Excepție de la aceasta regulă nu s-a făcut nici în acest an. Astfel că tradiția tăierii colacului a fost preluată și dusă mai departe de către familia Božić și Daniel Avram. Sărbătoarea a fost înfrumusețată de prezența tuturor celor 4 grupe de copii ale Ansamblului "Sveti Nikola" Deta, care au dansat hore specifice în curtea bisericii, acestea fiind cântate de instrumentiștii la acordeon, Goicov Dalibor și Chelciov Cristian. Ziua s-a încheiat cu tradiționalul Bal al Rugii la care protagonistă a fost interpreta Miriana Iovicin, acompaniată de orchestra sa. Balul s-a desfășurat în Parcul Anton Kratzer, fiind luate toate măsurile de protecție necesare împotriva răspândirii virusului Sars-COV2 și în conformitate cu legislația în vigoare. (Diana Božić)

Ansamblul Margaretta la Zilele Culturii Maghiare în Timișoara



După succesul din anii trecuți, evenimentul "Zilele Culturale Maghiare din Timișoara" a revenit în acest an cu cea de-a VI-a ediție. Evenimentul s-a derulat în Piața Operei din Timișoara în perioada 23-26 septembrie 2021, iar numeroasele evenimente pregătite de organizatori au reușit să fie și în acest an pe placul publicului numeros. Orașul Deta a fost reprezentat la acest eveniment însemnat pentru etnia maghiară din Banat de către Ansamblul "Margaretta", care a urcat pe scena de spectacol, alături de numeroase alte ansambluri maghiare din județul Timiș, în data de 26 septembrie, cucerind publicul timișorean și de această dată, printr-o coregrafie cu dansuri maghiare din zona Sălaj. Membrii ansamblului au demonstrat faptul că perioada de pauză nu a fost un impediment pentru a relua activitatea și a ajunge din nou la sufletul oamenilor prin intermediul dansului, dovedindu-se că talentul este ingredientul principal în derularea activității lor. Aceștia au fost însoțiți de către coregraful momentelor artistice pe care ansamblul îl are în palmares, domnul Telbisz Atila, care ne-a asigurat de faptul că activitatea acestui ansamblu continuă pentru a ne surprinde cu momente mirifice din patrimoniul folcloric maghiar. (Diana Božić)

Ansamblul Sveti Nikola la Maratonul Folclorului Sârbesc

Cu regret, putem spune, că fiecare dintre noi, resimțim perioada tristă prin care trece atât cultura din România, cât și cea din întreaga lume. Totodată putem resimți și lupta pe care o duc instituțiile de cultură, dar și organizațiile și ansamblurile de amatori pentru ca elementele care construiesc identitatea anumitor forme de cultură să rămână în viață. În vederea conservării și valorificării patrimoniului folcloric sârbesc și a identității etniei sârbe în țara noastră, Uniunea Sârbilor din România a organizat în acest an Maratonul Folclorului Sârbesc, eveniment de la care orașul nostru nu a lipsit, fiind reprezentat de către Ansamblul "Sveti Nikola" Deta. Evenimentul s-a desfășurat în cadrul unui spectacol la care au participat ansamblurile de folclor din țara noastră și care a avut loc la sala Capitol a Filarmonicii din Timișoara. Ansamblul nostru a participat în cadrul maratonului cu dansuri din zona Beogradului, cucerind și de aceasta dată ropote de aplauze din partea publicului, chiar și după o pauză de mai bine de 18 luni, acesta reprezentând primul spectacol pentru acest ansamblu în pandemie. Întregul eveniment a fost organizat în conformitate cu legislația în vigoare, respectând normele de igienă și măsurile pentru prevenirea răspândirii virusului SAR-COV2, astfel încât toți participanții s-au aflat în maximă siguranță. Chiar dacă această perioadă a reușit să ne smulgă multe dintre lucrurile pe care cu sfințenie le-am strâns de-a lungul vieții noastre, cert este că iubirea pentru cultură și dorința de a fi împreună și de a transmite emoție, vestita pandemie nu ni le va putea smulge niciodată. Iar dovada acestui fapt sunt sutele de artiști, dar și copii și tineri amatori care luptă neîncetat pentru viața socială și cotidiană a omenirii.





MONITORUL

PRIMĂRIEI DETA

Parada moto din nou la Deta



În data de 11 septembrie 2021, cu sprijinul Primăriei Orașului Deta, moto clubul Corsarii Deta RC a organizat întrunirea anuală a motocicliștilor. Am avut marea bucurie să fim onorați cu prezența a numeroase cluburi de motocicliști, atât din România, cât și din străinătate, precum și motocicliști free rider. Totodată am avut deosebita

plăcere ca în cadrul evenimentului din acest an să reîntâlnim vechi prieteni din Croația, Serbia, Slovenia, Austria și Germania. Începând cu ora 18:00 a avut loc tradiționala paradă moto, unde cele 180 de motociclete participante la paradă, au captat atenția cetățenilor orașului Deta, dovedindu-se a fi încă o dată deliciul publicului localității noastre! Alte 80 de motociclete au rămas expuse în parcul orașului Deta pentru a fi admirate de trecători. După paradă, toți motocicliștii au fost invitați la tradiționala fasole cu ciolan a Corsarilor! Atmosfera și voia bună a continuat în Parcul Anton Kratzer la ora 21:00 când toți participanții s-au delectat cu muzica trupei Onenightstand, din Sibiu, care a făcut un spectacol de zile mari. Per total, a ieșit o întrunire foarte reușită, așa cum i-am obișnuit pe prietenii noștri, care au participat și la edițiile trecute. Pe această cale, "Corsarii Deta RC", mulțumesc călduros pentru sprijinul acordat Primăriei și Consiliului Local ale Orașului Deta, precum și Jandarmeriei Române pentru sprijinul acordat. (Sorin Cătană, Președinte Club "Corsarii Deta RC")

Spectacol impresionant la "DETA SUPER RALLY&KART 2021"

Desfășurat în plin centru civic al orașului Deta, pe o vreme excelentă, "DETA SUPER RALLY & KART 2021" a fost un eveniment sportiv realmente savurat de cei peste 2000 de spectatori prezenți, care i-au aplaudat la scenă deschisă pe campionii viteziști de la secțiunea circuit viteză, pe fahirii volanului de la drift, dr și parada moto a Corsarilor din Deta. Micuții copilași de la eco-karting au făcut furori prin gingășia și voința lor și nu în ultimul rând a fost apreciată evoluția din showul de drift a lui Adrian Marcovici, live în jurul directorului de concurs Giurisici Ladislau (fluturând steagul României). Totul s-a încheiat apoteotic cu o defilare a mașinilor și karturilor de concurs, ovaționată la scenă deschisă de toți cei prezenți. Așa cum au promis, la final, organizatorii au realizat un eco-karting gratuit foarte gustat de copilașii din Deta.

Pentru detalii și informații despre activitatea AUTO CLUB RALLY TIMIȘ sau despre competițiile organizate în sporturile cu motor vă puteți adresa la tel. 0723.512.927, zilnic între orele 09.00-16.00.

ORGANIZATOR - Președintele Asociației AUTO CLUB RALLY TIMIȘ - Dipl.ing.GIURISICI F. LADISLAU MARIUS

Clasamente "Deta Super Rally&Kart 2021"

Clasa1

1. Baru Cosmin-Baru Albert	Citroen Saxo
2. Danciu Cristian-Danciu Darius	Renault Megane
3. Olariu Marius-Trocan Daniel	Audi A3

Clasa 2

1. Giurisici Marius	Honda civic
2. Popa Claudiu-Bejenariu Darius	Opel Tigra
3. Săucan Victor	Ford Puma

Clasa 3

1. Florescu Tiberiu	Citroen DS3
2. Stepan Darius	Opel GT
3. Danciu Elena-Danciu Ana	Bmw 320

Drift

1. Marcovici Adrian	Bmw
2. Preda Raul	Bmw 320
3. Bandalac Marius	Bmw E 56

Feminin

1. Moga Dalia-Săucan V.	Ford Puma
2. Danciu Elena-Danciu Ana	Bmw 320

Eco-Karting băieți

1. Negrescu Adrian

Eco-Karting fete

1. Popescu Ana-Maria

Echipe Auto

1. LUGOJ RALLY TEAM - Danciu Cristian, Danciu Darius, Danciu Elena, Danciu Ana, Danila Claudiu, Baru Cosmin, Baru Albert, Dobra Alin

2. C.S.C. DUMBRĂVIȚA RALLY TEAM - Giurisici Marius, Florea Cristian, Nimara Valentin

Echipe Karting

1. C.S.C. DUMBRĂVIȚA RALLY TEAM - Negrescu Adrian, Popescu Ana-Maria

2. A.C.R. TIMIȘ



MONITORUL

PRIMĂRIEI DETA

BANAT BRUNCH LA CASA FERCH



Un eveniment special a avut loc pe 28 august 2021 în Deta. În Casa Ferch (fostul IAS) a început din nou brunch-ul. Pentru o mică taxă de intrare, va-ți putea bucura de specialitățile casei, în ciuda ploii. De exemplu: sarmale, ardei umpluți, gulaș și multe altele, prăjituri cu ferestre, inclusiv tort cu mere și Gugelhupf, bazate pe o rețetă vieneză. Punctul culminant a fost însă parada mașinilor de epocă din grădină și numeroasele tarabe ale producătorilor regionali cu miere, pâine, lavandă și decoruri pentru casă. Christian Gheorge a organizat un tur ghidat al orașului cu o vizită la Muzeul Pompierilor și la Biserica Romano-Catolică, în special orga Wegenstein va fi amintită de toți participanții. A fost



ploaie, evenimentul a fost bine organizat și organizatorii așteaptă cu nerăbdare „Banat Brunch 2022”. În cele din urmă, dorim să mulțumim numeroșilor vizitatori, în special vice-consulului Germaniei, dl. Geilhausen împreună cu soția și șoferilor vehiculelor vechi, care ar fi preferat să le lase în garaj pe timp de ploaie! Mulțumiri speciale asistenților din bucătărie, înainte și în timpul evenimentului! Prin urmare: După „Banat Brunch 2021” este înainte de „Banat Brunch 2022”, pe care îl așteptăm cu nerăbdare pentru numeroșii oaspeți. De asemenea, dorim să subliniem piața noastră de Crăciun, unde pot fi cumpărate cadouri și multe alte produse. Te vei bucura de aerul de dinainte de Crăciun. (Margit Renner)

IV. SUCEVIȚA

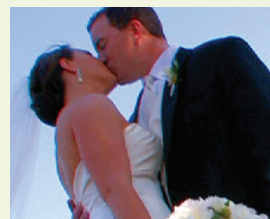
Mănăstirile din Dulcea Bucovină

Nu știu dacă știți? – așa se povestește, că o femeie din partea locului s-a oferit să ajute la ridicarea mănăstirii Sucevița, cârând cu al ei car, tras de bivoli, piatra necesară construcției, și a făcut această corvoadă timp de 30 de ani, fără întrerupere din dorința de a fi înmormântată în biserică. Această cinstire nu i-a fost acordată, însă, pentru ca amintirea ei și evlavia jertfei să nu se șteargă, i s-a pus pe turnul clopotniței chipul cioplit în piatră, care se poate admira și în zilele noastre deasupra unuia dintre masivele contraforturi. Mănăstirea Sucevița este o mănăstire ortodoxă din România construită între anii 1583-1868 situată în satul Sucevița la o distanță de 18 km de municipiul Rădăuți. Marele critic de artă Paul Henry consideră această mănăstire „testamentul artei moldovenești din sec. al XVI-lea, și cea mai bine păstrată din grupul bisericilor moldovenești cu picturi exterioare”. Doamna Elisabeta Movilă, a fost o femeie pe cât de frumoasă, tot atât de amarnică. Chipul acestei femei este pictat pe zidul de sud a mănăstirii, desprinzându-se parcă din tot vârtejul de evenimente, de ambiții și patimi care au involburat secolul al XVII-lea. În Moldova se degaja FIRUL ROȘU al Movileștilor, cabărători – după legendă – din acel credincios al lui Ștefan cel Mare, Aprodul Purice, și ceva mai recent și pe linie feminină, din despații sârbe, din neamul Brancovici, prin acești aliați cu cei trei frați Movilești: Ieremia, Simion – cei doi domni rivali ai lui Mihai Viteazul – și Gheorghe, Mitropolitul Țării Moldovei, unde se odihnesc și astăzi aceste somități și să fie decorate direct din programele statornicite de pe vremea lui Ștefan cel mare și Petru Rareș – „UN ADEVĂRAT TESTAMENT AL ARTEI MOLDOVENEȘTI” cu unfrancez, Paul Henry. Întreaga pictură se înscrie pe linia iconografică moldovenească, cu câteva ordonanțe și tematică, mărturisind o anumită gândire erudită și subtilă, încărcată de simboluri, dar și familiarizarea cu tehnica



icoanelor, pictorii fiind cunoscuți, de altfel, ca iconarii de la mănăstirea Pângărești. Mănăstirea a fost dotată în mai multe rânduri. Moșii, averi, bunuri mobile, dar și veșminte, broderii, toate acestea au constituit o zestre pe măsură ce lăcașurilor mai vechi, neprețuite prin materialele folosite, prin arta cu care au fost lucrate, de asemenea înțelesuri, prin imaginile și prin simboluri care decorează obiectele. Dar CELE MAI CONCLUDENTE ACOPERĂMINTE de mormânt ni-i prezintă pe voievozii noștri DRAGI – Simion și Ieremia Movilă. Ambii pe un fond de peisaj, convenționale drept, dar sugerând fastul princiar de care le plăcea să fie înconjurați, în costum bogat de curte, cu trăsături accentuate, marcate de ceea ce ele aveau mai specific, energia și voința de putere, și cu gestul poruncitor al stăpânitorului, cu o mână în șalb, dar cealaltă pe garda sabiei!

Da dragii mei concetățeni din Deta, Ei sunt cei care și astăzi ne apără, nu numai pe noi, ci pe TOȚI ROMÂNII, de devierile de azi ale secolului nostru XXI haotice și prin BUNUL DUMNEZEU de necazurile noastre. (Libuș Endre)



CĂSĂTORII

- ♥ IOSIF CIPRIAN-MIHAI și FĂNDĂRAC ALEXANDRA-MARIANA-30.07.2021
- ♥ FANU FLORIN-ALEXANDRU și BOCSAN BIANCA-LORENA-31.07.2021
- ♥ IUNG PETRU și ANDRAȘ MARIA-07.08.2021
- ♥ BĂLĂJAN ALEXANDRU și CHIRA DENISA-CLAUDIA-14.08.2021
- ♥ MAFTEI GEORGE-RĂZVAN și HARTMANN KRISTINE-15.08.2021
- ♥ IANCU MAIKAL și BANĂ MARINELA-ALINA-18.08.2021
- ♥ ȚĂRAN CLAUDIU-DORINEL și CRAIOVAN DANIELA-22.08.2021
- ♥ UHREC CLAUDIU și RADEȘ NICOLETA-ADINA-26.08.2021
- ♥ GHERVAN LUCIAN și CORCIORVEI ANDREEA DENISA-27.08.2021
- ♥ CSOMOS CAROL și DRĂGHIE LAVINIA-VIOLETA-03.09.2021
- ♥ SEIN SEBASTIAN și SAIN LUIZA-10.09.2021
- ♥ GYURKI COSMIN-FLORIN și PASCA MARCELA-MARIA-12.09.2021
- ♥ VLAS VASILE-DĂNUȚ și COVACI ADELA-LIA-02.10.2021

*Le dorim
Casă de piatră!*

Dumnezeu să o odihnească în pace!

- † PAL ANA, decedată la data de 21.07.2021 -70 ani
- † COJOC VASILE, decedat la data de 09.08.2021-74 ani
- † BIRTZ RODICA, decedată la data de 22.08.2021-63 ani
- † HOCK PETRU, decedat la data de 24.08.2021-68 ani
- † BECULAS ANIȚA, decedată la data de 01.09.2021 -85 ani
- † ALEXE LINA, decedată la data de 04.09.2021-84 ani
- † MIUȚI NADA, decedată la data de 07.09.2021-72 ani
- † BASARABĂ ELENA, decedată la data de 08.09.2021-77 ani
- † GYORFI FLOAREA, decedată la data de 13.09.2021-93 ani
- † SCHIOPU IOAN, decedat la data de 19.09.2021 -72 ani
- † MIOC ELENA, decedată la data de 20.09.2021-94 ani
- † BOBOCIOV NICOLAE, decedat la data de 20.09.2021-71 ani
- † ROMAN MARIA-ECATERINA, decedată la data de 20.09.2021-86 ani
- † ROICOV MILOȘ, decedat la data de 25.09.2021-71 ani
- † SAVICI MILAN, decedat la data de 26.09.2021 -68 ani
- † MESZECOSF ECATERINA, decedată la data de 27.09.2021 -85 ani
- † SEIDERT IOAN, decedat la data de 30.09.2021-81 ani
- † TOMA AURICA, decedată la data de 01.10.2021-72 ani
- † IVAN IOSIF, decedat la data de 01.10.2021 -70 ani
- † JIBLEANU MARIA, decedată la data de 03.10.2021 -78 ani
- † NEAGU AUREL, decedat la data de 03.10.2021-91 ani
- † RADU ANDREI, decedat la data de 14.09.2021-61 ani

Primăria orașului Deta transmite familiei îndoliate, sincere condoleanțe!